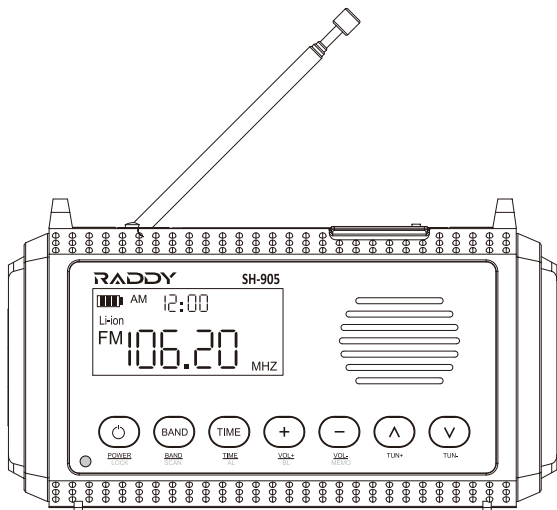


RADDY

SH-905



Vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben.

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie sie sorgfältig auf, bevor Sie sie verwenden.

1 : Einführung in das Produkt

Vielen Dank für den Kauf unseres tragbaren Allband-Notfallradios zur Katastrophenvorsorge. Das Produkt nutzt Softwareprogrammierung, um die digitale Anzeige von drahtlosem Allbandradio zu realisieren: FM, AM, SW. Der eingebaute Akku mit extrem großer Lithiumbatteriekapazität unterstützt das Laden mit Solarenergie, Handgenerator und externer DC5V-Stromversorgung. Es unterstützt auch die Notstromversorgung mit 3x 1,5 V AAA-Batterien. Das Radio ist mit einer Leselampe, einer Taschenlampe, einem SOS-Alarm und einer Notfallfunktion ausgestattet, die als Powerbank dient. Es handelt sich um ein Notfallprodukt für den Einsatz zu Hause und im Freien.

2 : Funktionen des Radios

2.1: Drücken, um den SOS-Alarm auszulösen. Drücken Sie, um die Taschenlampe einzuschalten. Drücken Sie diese Taste, um das Leselicht einzuschalten (zwei Beleuchtungsstufen). Es ist einfach zu bedienen.

2.2: 10.000-mAh-Lithiumbatterie mit großer Kapazität und langer Lebensdauer. Es unterstützt das Laden mit Solarenergie, Handgenerator und externer DC5V-Stromversorgung.

2.3: Das Radio unterstützt auch die Notstromversorgung mit drei 1,5-V-AAA-Batterien.

2.4: Das Radio empfängt empfindlich Allbandsignale: FM, AM, SW. Zum Einsatz kommt die 7-teilige um 360° drehbare Stabantenne.

2.5: Das Radio unterstützt zwei Möglichkeiten zum Suchen und Speichern von Kanälen: automatisches Sendersuchsystem (ATS) und automatische Kanalspeicherung durch Scannen (SCAN).

2.6: Das Radio unterstützt die 12-Stunden-Zeitanzeige.

2.7: Das Radio ist mit einem $\Phi 40\text{MM}$ 4 Ω 3W Lautsprecher ausgestattet, der einen lauten und klaren Klang liefert.

2.8: LCD-Digitalanzeige und viele anzuzeigende Informationen: Frequenz, Batteriestand, Lautstärke, Empfangsmodus usw., um dem Benutzer klare Anweisungen zu geben.

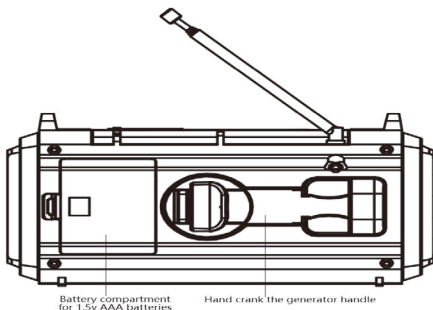
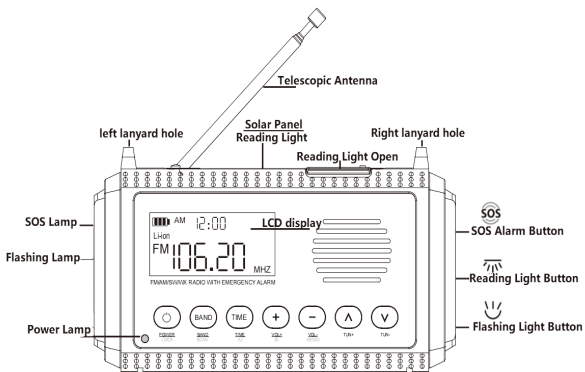
2.9: Die LCD-Hintergrundbeleuchtung ist nachts einfach zu bedienen.

2.10: Das Radio unterstützt den 3,5-mm-Ohrstöpsel-Audioausgang.

Dies ist ein multifunktionales, benutzerfreundliches Radio. Wir hoffen, dass es Ihnen unendlichen Spaß beim Empfang von Radiowellen bereiten und mehr Menschen



helfen wird. Bitte lesen Sie diese Gebrauchsanweisung vor der Verwendung sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen sorgfältig auf.



3: Übersicht der Schaltflächen



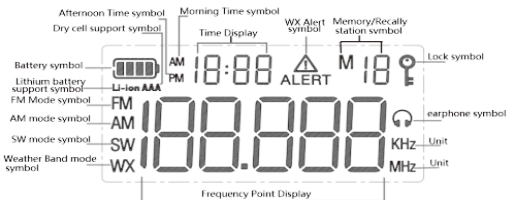
4 : Einführung in Tasten

POWER/SPERRE	<p>1 : POWER: Drücken Sie leicht "POWER", um das Radio einzuschalten. Drücken Sie erneut "POWER", um das Radio auszuschalten.</p> <p>2 : SPERREN: Wenn das Radio eingeschaltet ist, drücken Sie lange auf "LOCK", um es zu sperren, und drücken Sie erneut lange auf "LOCK" , um es zu entsperren. [Siehe Artikel 6.2]</p>
BAND/SCAN	<p>1 : Wenn das Radio eingeschaltet ist, drücken Sie leicht "BAND", um zwischen den Bändern zu wechseln. [Siehe Artikel 6.3]</p> <p>2 : Drücken Sie im AM/FM/SW-Modus zwei Sekunden lang "BAND", um die SCAN-Funktion zu starten. [Siehe Artikel 6.5.2.3]</p> <p>3 : Nach dem Einschalten des Radios wird der Status des WX-Empfangs angezeigt: Halten Sie "BAND" zwei Sekunden lang gedrückt, um zwischen AM-Schritten 9KHZ und 10KHZ zu wechseln. [siehe Artikel 6.5.4]</p>
ZEIT/AL	<p>1 : Wenn das Radio eingeschaltet ist, drücken Sie lange auf diese Taste, um das Alarmsignal zu starten. Auf dem LCD wird das Symbol "  " angezeigt . Drücken Sie die Taste erneut, um den Alarm abzubrechen.</p> <p>2 : Wenn das Radio eingeschaltet ist, drücken Sie diese Taste zwei Sekunden lang, um die Zeiteinstellung zu starten, und drücken Sie dann "TUN+" oder "TUN-", um die Zeit einzustellen. [Siehe Artikel 13]</p>
VOL+/BL	<p>1 : Ein-/Ausschalten der LCD-Hintergrundbeleuchtung. [Siehe Artikel 8.1]</p> <p>2 : Wenn das Radio eingeschaltet ist , drücken Sie leicht auf diese Taste, um die Lautstärke zu erhöhen.</p>

VOL-/MEMO	<p>1 : Wenn das Radio eingeschaltet ist, drücken Sie leicht auf diese Taste, um die Lautstärke zu verringern.</p> <p>2 : Drücken Sie im AM/FM/SW-Modus diese Taste zwei Sekunden lang, um automatisch einen Kanal auszuwählen. Wenn die Adresse für die Aufnahme eines Kanals [M*] angezeigt wird, drücken Sie leicht "VOL+" oder "VOL-", um einen Kanal zu übernehmen. [Siehe Artikel 6.5.3]</p>
TUN+	<p>Wenn das Radio eingeschaltet ist, drücken Sie leicht "TUN+" und die Frequenz erhöht sich schrittweise basierend auf dem Mindestschritt jedes Bandes. Halten Sie diese Taste zwei Sekunden lang gedrückt, um die Kanäle automatisch nach oben zu durchsuchen, basierend auf der Mindestschrittweite jedes Bands.</p>
TUN-	<p>Wenn das Radio eingeschaltet ist, drücken Sie leicht "TUN-", und die Frequenz verringert sich schrittweise basierend auf dem minimalen Schritt jedes Bandes. Halten Sie diese Taste zwei Sekunden lang gedrückt, um die Kanäle basierend auf der Mindestschrittweite jedes Bands automatisch abwärts zu durchsuchen.</p>
 (Alarm)	<p>Drücken Sie im Entsperrmodus diese Taste leicht, um den Alarm auszulösen, und drücken Sie sie erneut leicht, um den Alarm abzubrechen. [Siehe Artikel 7]</p>
 (Leselicht)	<p>Drücken Sie im Entsperrmodus zum ersten Mal diese Taste, um das Leselicht einzuschalten.</p> <p>Licht Drücken Sie die Taste ein zweites Mal, um die Beleuchtungsstärke zu verringern.</p> <p>Drücken Sie die Taste ein drittes Mal, um das Leselicht auszuschalten. [Siehe Artikel 8.2]</p>

 (Taschenlampe)	Drücken Sie im Entsperrmodus zum ersten Mal diese Taste, um die Taschenlampe einzuschalten. Licht Drücken Sie die Taste ein zweites Mal, um die Beleuchtungsstärke zu verringern. Drücken Sie die Taste ein drittes Mal, um die Taschenlampe auszuschalten. [Siehe Artikel 8.3]
Power-Lampe	1 : Wenn das Radio ausgeschaltet ist, ist die Lampe aus. 2 : Wenn das Radio eingeschaltet ist, leuchtet die grüne Lampe, was bedeutet, dass das Radio eingeschaltet ist. 3 : Laden: Die rote Lampe leuchtet, was bedeutet, dass der Akku geladen wird.
TYP-C-USB-ANSCHLUSS	DC5V- Ladebuchse
USB-LADUNG	DC5V-Ausgangsladebuchse für externe Geräte (wird als Powerbank verwendet)
	3,5-mm- Ohrstöpselanschluss

5: Symbole auf dem LCD



6: Wie funktioniert das Radio ?

6.1 : Radio ein-/ausschalten

Das Radio verfügt über eine eingebaute Lithiumbatterie. Drücken Sie leicht "POWER/LOCK", um das Radio einzuschalten.

Wenn das Radio eingeschaltet ist, drücken Sie erneut leicht auf "POWER/LOCK", um das Radio auszuschalten.

Hinweis: Bitte laden Sie den Akku vor dem ersten Gebrauch vollständig auf.

6.2 : Sperren Sie das Radio

Beim Radiohören kann die Sperrfunktion genutzt werden, um Fehlfunktionen aufgrund anderer Faktoren zu vermeiden.

Sperre: Wenn das Radio eingeschaltet ist, drücken Sie zwei Sekunden lang "POWER/LOCK" und das Symbol "🔒" erscheint auf dem Bildschirm, was bedeutet, dass alle Funktionen gesperrt sind.

Entsperren: Halten Sie "POWER/LOCK" zwei Sekunden lang gedrückt und das Symbol "🔒" verschwindet, was bedeutet, dass alle Funktionen entsperrt sind und normal verwendet werden können.

6.3 : Wählen Sie einen Empfangsmodus

Wenn das Radio eingeschaltet ist, drücken Sie leicht "BAND/SCAN", um zwischen den Empfangsmodi zu wechseln und den gewünschten auszuwählen.

Die folgende Tabelle zeigt vier Empfangsmodi: FM, AM, SW.

Empfangsmodus	Empfangsreichweite	Min. Schritt
FM	87,5-108 MHz	0,1 MHz
BIN	520-1710 kHz (Schritt: 10 kHz) / 522-1710 kHz (Schritt: 9 kHz)	9KHZ/10K HZ [Benutzer können je nach Bedarf wählen]
SW	2,30-23,00 MHz	0,005 MHz

6.4 : WX

Sieben Frequenzen von WX:

162,400 MHz , 162,425 MHz , 162,450 MHz , 162,475 MHz , 162,500 MHz , 162,525 MHz , 162,550 MHz

WX ist nur in nordamerikanischen Ländern verfügbar.

6.5 : Hören Sie Radio

6.5.1 : Verwenden Sie die Antenne

6.5.1.1 : Bevor Sie FM/SW hören, ziehen Sie bitte die Antenne heraus.

Das Radio verwendet eine 7-teilige, um 360° drehbare Antenne. Bevor Sie FM/SW hören, ziehen Sie die Antenne heraus und ändern Sie ihre Länge und Ausrichtung, um die beste Empfangsposition zu finden.

* Hinweis: Bei Kanalstörungen aufgrund starker Interferenzen kürzen Sie die Antenne.

6.5.1.2 : Hören Sie AM

Das Radio nutzt eine eingebaute Magnetantenne zum Empfang von AM. Die magnetische Antenne wird beim Empfang von Signalen von der Richtung beeinflusst. Wenn Sie also AM hören, können Sie das Radio drehen, um die beste Empfangsposition zu finden.

6.5.2 : Das Radio unterstützt drei Arten der Sendersuche:

manuelles Sendersuchsystem, automatisches Sendersuchsystem (ATS) und automatische Sendersuche und -speicherung durch Scannen (SCAN).

6.5.2.1 : Manuelles Tuning-System

Drücken Sie im Arbeitsmodus des Empfangs leicht "TUN+" oder "TUN-". Der Radiopegel erhöht/verringert sich schrittweise basierend auf dem minimalen Schritt im aktuellen Empfangsmodus.

6.5.2.2 : Automatisches Tuning-System (ATS)

Drücken Sie im FM/AM/SW-Modus zwei Sekunden lang "TUN+" oder "TUN-", dann sucht das Radio automatisch nach Kanälen nach oben und unten, basierend auf dem Mindestschritt jedes Bandes, stoppt, wenn es einen freien Kanal findet, und spielt ab der Kanal.

6.5.2.3 : Automatische Sendersuche und -speicherung durch Scannen (SCAN)

Drücken Sie im FM/AM/SW-Modus zwei Sekunden lang "BAND/SCAN", um "SCAN" aufzurufen und automatisch Kanäle von der niedrigsten Frequenz bis zur höchsten Frequenz basierend auf dem Mindestschritt zu suchen, Kanäle automatisch entsprechend den Adressen zu speichern. Wenn Sie die Möglichkeit haben, Kanäle von klein nach groß zu speichern, beenden Sie die Suche nach Abschluss einer Suchrunde und spielen Sie die erste gespeicherte Frequenz ab.

6.5.3 : Einen Kanal manuell übernehmen

Nachdem der SCAN gemäß Artikel 6.5.2.3 abgeschlossen ist, drücken Sie im FM/AM/SW-Modus zwei Sekunden lang "VOL-", um in den Kanalaufnahmemodus zu gelangen. Die Adresse eines Kanals [M*] wird oben rechts auf dem LCD angezeigt. Drücken Sie nun leicht "VOL+" oder "VOL-", um einen Kanal nach oben oder unten zu verschieben.

6.5.4 : Zwischen AM-Schritt 9KHZ und 10KHZ umschalten

6.5.4.1 : Drücken Sie leicht "POWER", das Radio wird eingeschaltet und das Symbol "WX" wird angezeigt. Halten Sie "BAND" zwei Sekunden lang gedrückt. Auf dem LCD wird "9KHZ" oder "10KHZ" angezeigt. Drücken Sie lange "BAND", um zwischen zwei Schritten zu wechseln.

6.5.4.2 : Drücken Sie im Empfangsmodus leicht "TIME/AL", um die WX-Wetterwarnungssuche aufzurufen. Halten Sie "BAND" zwei Sekunden lang gedrückt. Auf dem LCD wird "9KHZ" oder "10KHZ" angezeigt. Drücken Sie lange "BAND", um zwischen zwei Schritten zu wechseln.


Wählen Sie einen Schritt gemäß den beiden oben genannten Methoden. Der zuletzt angezeigte AM-Schritt wird zwei Sekunden später automatisch bestätigt.


Hinweis: Der AM-Schritt muss in Amerika, Kanada, Mexiko und anderen Ländern in Nord- und Südamerika auf 10 kHz und in anderen Ländern auf 9 kHz eingestellt werden.

6.6 : Lautstärke einstellen

Wenn das Radio eingeschaltet ist, drücken Sie leicht “VOL-” oder “VOL+”, um die Lautstärke zu erhöhen/verringern; oder wenn die Lautstärke angezeigt wird, drücken Sie lange “VOL+” oder “VOL-”, um die Lautstärke schnell zu erhöhen/verringern. Anzupassende Lautstärke: 00-16.

7 : SOS-Alarm

7.1 : Alarm auslösen: Drücken Sie leicht auf “”, um einen lauten Alarm auszulösen. Das rote LED-Licht blinkt im Rhythmus des Alarmtons.

7.2 : Alarm abbrechen: Bei einem lauten Alarm drücken Sie leicht auf “”, um den Alarm abzubrechen.

8 : Benutze die Lichter

Das Radio ist mit folgenden Leuchten ausgestattet: LCD-Hintergrundbeleuchtung, Leselicht und Taschenlampe. Die Leuchten können wie folgt verwendet werden:





8.1 : Hintergrundbeleuchtung: Sie kann wie folgt ein-/ausgeschaltet werden:





Wenn das Radio eingeschaltet ist, drücken Sie zwei Sekunden lang “VOL+/BL”, um “OFF” oder “ON” anzuzeigen .

“OFF” bedeutet, dass die LCD-Hintergrundbeleuchtung ausgeschaltet ist.

“EIN” bedeutet, dass die LCD-Hintergrundbeleuchtung eingeschaltet ist. Im Hintergrundbeleuchtungsmodus schaltet sich die Hintergrundbeleuchtung nach etwa 15 Sekunden ohne Bedienung aus. Wenn die Hintergrundbeleuchtung ausgeschaltet ist, drücken Sie eine beliebige Taste, um die Hintergrundbeleuchtung neu zu starten.



Drücken Sie lange “VOL+/BL”, um zwischen zwei Modi zu wechseln.

8.2: Leselicht “” : Es gibt drei Beleuchtungsstufen. Wenn das Radio entsperrt ist, drücken Sie zum ersten Mal leicht auf “”, um das Leselicht einzuschalten; Licht Drücken Sie “” ein zweites Mal, um die Beleuchtungsstärke zu verringern. Drücken Sie “” ein drittes Mal, um das Leselicht auszuschalten.



8.3: Taschenlampe “” : Es gibt drei Beleuchtungsstufen. Wenn das Radio entsperrt ist, drücken Sie zum ersten Mal “”, um die Taschenlampe einzuschalten; Licht Drücken Sie “” ein zweites Mal, um die Beleuchtungsstärke zu verringern. Licht drücken Sie “” ein drittes Mal, um die Taschenlampe auszuschalten.



9 : Laden Sie das Radio auf

Das Radio unterstützt das Laden mit Handgenerator, externer DC5V-Stromversorgung und Solarenergie.

9.1 : Handgenerator: Öffnen Sie den Griff und drehen Sie ihn im oder gegen den Uhrzeigersinn, um die Lithiumbatterie aufzuladen. Die rote Betriebs-LED leuchtet und das Symbol “” blinkt, was bedeutet, dass der Akku aufgeladen wird. Nachdem der Ladevorgang abgeschlossen ist, hört das Symbol “” auf zu blinken und der

Batteriestatus ist voll.

9.2 : Externe DC5V-Stromversorgung: Stecken Sie DC5V in die TYPE-C-USB-Ladebuchse. Die rote Betriebs-LED leuchtet und das Symbol “  ” blinkt, was bedeutet, dass der Akku aufgeladen wird. Nachdem der Ladevorgang abgeschlossen ist, hört das Symbol “  ” auf zu blinken und der Batteriestatus ist voll.

9.3 : Solarenergie: Stellen Sie das Radio in die Sonne und lassen Sie das Solarpanel zum Aufladen in die Sonne zeigen. Die rote Betriebs-LED leuchtet und das Symbol “  ” blinkt, was bedeutet, dass der Akku aufgeladen wird. Nachdem der Ladevorgang abgeschlossen ist, hört das Symbol “  ” auf zu blinken und der Batteriestatus ist voll.

10 : USB-LADEN (Stromausfall) externe mobile Stromversorgung

Durch Aufladen mit Solarenergie, Handgenerator und externer Stromversorgung DC5V kann der im Radio gespeicherte Strom Ihr Mobiltelefon, MP3, IPDA usw. aufladen. Ziehen Sie vor dem Laden bitte am Gummi auf der rechten Seite des Radios und stecken Sie ein Ende des USB ein Schließen Sie das Kabel an die Standard-USB-Schnittstelle an und stecken Sie das andere Ende in das aufzuladende externe Gerät.

Im Falle einer Überlastung oder eines Kurzschlusses stoppt der Akku den Ladevorgang automatisch. Wenn die Spannung des Radios weniger als 2,5 V beträgt, wird der Strom automatisch ausgeschaltet.



Notiz:

- 1) : Voraussetzung für die Nutzung des Radios als Powerbank: Die Spannung des Radios $\geq 3,5$ V
- 2) : Voraussetzung für die Verwendung des Radios als Powerbank: Die Spannung des Radios \geq die Spannung des aufzuladenden Geräts
- 3) : Das Laden über den externen Eingang und das Laden über den internen Ausgang können nicht gleichzeitig verwendet werden.

11 : Aufladen über USB-Typ-C (Stromeingang).

Aufladen: Zur Verwendung wird ein DC5V/1A-DC3A-Ladegerät empfohlen, um Schäden an der Lithiumbatterie oder dem Radio zu vermeiden.

Wenn das Radio längere Zeit nicht benutzt wird, laden Sie den Lithium-Akku bitte jeden Monat auf.

Stecken Sie das USB-Kabel ein, das rote Licht “POWER” leuchtet und das Symbol “  ” blinkt, was bedeutet, dass es aufgeladen wird. Nach Abschluss des Ladevorgangs ist das Symbol “  ” voll und hört auf zu blinken, was bedeutet, dass der Akku vollständig aufgeladen ist. Ladezeit: ca. 10 Stunden.

12 : Abwechselnde Verwendung von Lithiumbatterie und Trockenbatterie

12.1 : Für den Notfall werden drei 1,5-AAA-Batterien verwendet.

12.2 : Wenn das Radio mit einer Lithiumbatterie betrieben wird, wird "Li-ion" auf dem LCD angezeigt.

Wenn die Spannung der Lithiumbatterie weniger als 3,5 V beträgt, wird "AAA" auf dem LCD angezeigt, was bedeutet, dass das Radio mit einer 1,5 V (AAA)

Trockenbatterie betrieben wird. Um eine normale Nutzung zu gewährleisten, laden Sie das Radio bitte rechtzeitig auf.

13: Stellen Sie die Zeit ein

Wenn das Radio eingeschaltet ist, drücken Sie zwei Sekunden lang "TIME/AL", woraufhin "***" auf dem Bildschirm blinkt. Drücken Sie leicht oder lange auf "TUN+" oder "TUN-", um die aktuelle "Stunde" einzustellen. Drücken Sie leicht "TIME/AL", dann blinkt "***" auf dem Bildschirm. Drücken Sie leicht oder lange auf "TUN+" oder "TUN-", um die aktuelle "Minute" einzustellen. Nachdem Sie die Zeit eingestellt haben, drücken Sie zur Bestätigung leicht "TIME/AL", andernfalls wird die eingestellte Zeit automatisch bestätigt, ohne dass innerhalb von fünf Sekunden eine Bedienung erfolgt.

Hinweis: Das Radio verwendet das 12-Stunden-System.

14 : Technische Parameter

Frequenzbereich	UKW: 87,5 -108 MHz, AM: 522-1710 kHz (9 kHz)/ 520-1710 kHz (10 kHz) SW : 2,3 0-23,00 MHz
Empfindlichkeit	FM 8 d B AM 86 d B SW 30d B
Signal-Rausch-Verhältnis	FM 3 8 d B 30 Uhr morgens d B SW 35 dB
Maximalspannung	680 mA
Ruhestrom	1 6 0uA
Ausgangsstrom für externes Laden	800mA
Betriebsspannung	3. 5V -4,2V
Maximaler Stromverbrauch	1,3 W
Produktgröße	164,2 x 62,5 x 94 mm
Reingewicht	507 g

Vorsichtsmaßnahmen:

Bitte beachten Sie die folgenden grundlegenden Sicherheitshinweise, um eine sichere und zuverlässige Verwendung des Produkts zu gewährleisten.

- ◆ Lesen und verstehen Sie alle Sicherheitshinweise und Gebrauchsinformationen.
- ◆ LCD: "AAA" bedeutet, dass die Lithiumbatterie schwach ist. Laden Sie das Radio daher bitte rechtzeitig auf, um eine normale Nutzung zu gewährleisten.
- ◆ Wenn die rote Betriebsanzeige blinkt oder der Rahmen des Symbols "☐" blinkt, bedeutet dies, dass die Batterie schwach ist. Laden Sie das Radio daher bitte rechtzeitig auf, um eine normale Nutzung zu gewährleisten.
- ◆ Falls die Batterie schwach ist, weil das Radio längere Zeit nicht verwendet wird, laden Sie das Radio bitte mit dem Handgenerator 5–10 Minuten lang auf, um die Lithiumbatterie vor der nächsten Verwendung zu aktivieren.
- ◆ Es wird empfohlen, ein DC5V/1A-DC3A-Ladegerät zu verwenden, um Schäden an der Lithiumbatterie oder dem Radio zu vermeiden.
- ◆ Wenn das Radio längere Zeit nicht benutzt wird, laden Sie es bitte jeden Monat auf.
- ◆ Halten Sie das Radio von Regen und Feuchtigkeit fern. Es ist nicht gestattet, Flüssigkeiten auf das Radio zu tropfen oder darauf zu spritzen.
- ◆ Halten Sie das Radio von Wärmequellen mit hohen Temperaturen fern. Erhitzen oder trocknen Sie das Radio nicht bei hohen Temperaturen.
- ◆ Das Radio darf nicht über längere Zeit direktem Sonnenlicht ausgesetzt werden.
- ◆ Stürze, heftige Kollisionen und schwere Belastungen des Funkgeräts sind nicht gestattet.

French


14 : Paramètres techniques

Gamme de fréquences	FM : 87,5 -108 MHz, SUIS : 522-1710 KHZ (9 KHZ)/ 520-1710 KHZ (10 KHZ) SW: 2.3 0- 23 .00MHZ
Sensibilité	FM 8 jours B AM 86 j B SW 30j B
Rapport signal sur bruit	FM 3 8 d B AM 30 d B SO 35 dB
Courant maximum	680 mA
Courant de repos	1 6 0uA

Courant de sortie pour charge externe	800mA
Tension de travail	3. 5V -4.2V
Consommation maximale	1,3 W
Taille du produit	164,2 x 62,5 x 94 MM
Poids net	507g

Précautions:

Veillez respecter les instructions de sécurité de base suivantes pour garantir une utilisation sûre et fiable du produit.

- ◆ Lisez et comprenez toutes les consignes de sécurité et les informations d'utilisation.
- ◆ LCD : « AAA » signifie que la batterie au lithium est faible, veuillez donc charger la radio en temps opportun pour garantir une utilisation normale.
- ◆ Si le voyant d'alimentation rouge clignote ou si le cadre du symbole "  " clignote, cela signifie que la batterie est faible, veuillez donc charger la radio en temps opportun pour assurer une utilisation normale.
- ◆ En cas de batterie faible parce que la radio n'est pas utilisée pendant une longue période, veuillez charger la radio avec le générateur manuel pendant 5 à 10 minutes pour activer la batterie au lithium avant la prochaine utilisation.
- ◆ Le dispositif de charge DC5V/1A-DC3A est recommandé pour éviter d'endommager la batterie au lithium ou la radio.
- ◆ Si la radio n'est pas utilisée pendant une longue période, veuillez recharger la radio tous les mois.
- ◆ Gardez la radio à l'abri de la pluie ou de l'humidité. Aucun liquide ne doit tomber ou éclabousser la radio.
- ◆ Tenez la radio à l'écart d'une source de chaleur à haute température. Ne chauffez pas et ne séchez pas la radio à haute température.
- ◆ La radio ne peut pas être exposée à la lumière directe du soleil pendant une longue période.
- ◆ Les chutes, les collisions violentes et les charges lourdes sur la radio ne sont pas autorisées.

Spanish


14 : Parámetros técnicos

Rango de frecuencia	FM: 87,5-108 MHz, AM: 522-1710 KHZ (9 KHZ)/ 520-1710 KHZ (10 KHZ) SW: 2.3 0- 23 .00MHz
---------------------	--

Sensibilidad	FM 8dB AM 86 dB SW 30dB
Relación señal/ruido	FM 3 8 d B 30 de la mañana d B SO 35dB
corriente maxima	680mA
Corriente de reposo	1 6 0uA
Corriente de salida para carga externa	800mA
Tensión de trabajo	3. 5 V-4,2 V
Consumo máximo de energía	1,3 vatios
Tamaño del producto	164,2x62,5x94 MM
Peso neto	507 gramos

Precauciones:

Siga las siguientes instrucciones básicas de seguridad para garantizar un uso seguro y fiable del producto.

- ◆ Lea y comprenda todas las instrucciones de seguridad y la información de uso.
- ◆ LCD: “ AAA ” significa que la batería de litio está baja, así que cargue la radio de manera oportuna para garantizar un uso normal.
- ◆ Si la luz roja de encendido parpadea o el marco del símbolo “  ” parpadea, significa que la batería está baja, así que cargue la radio a tiempo para garantizar un uso normal.
- ◆ En caso de batería baja debido a que la radio no se usa durante mucho tiempo, cargue la radio con un generador manual durante 5 a 10 minutos para activar la batería de litio antes del próximo uso.
- ◆ Se recomienda usar un dispositivo de carga DC5V/1A-DC3A para evitar daños a la batería de litio o la radio.
- ◆ Si la radio no se usa durante mucho tiempo, cárguela todos los meses.
- ◆ Mantenga la radio alejada de la lluvia o la humedad. No se permite que se caiga o salpique líquido sobre la radio.
- ◆ Mantenga la radio alejada de fuentes de calor de alta temperatura. No caliente ni seque la radio a altas temperaturas.
- ◆ La radio no puede exponerse a la luz solar directa durante mucho tiempo.
- ◆ No se permiten caídas, colisiones violentas ni cargas pesadas en la radio.


Polish :

14 : Parametry techniczne

Zakres częstotliwości	FM: 87,5-108 MHz, AM: 522-1710KHZ (9KHZ)/ 520-1710KHZ (10KHZ) SW : 2,3 0-23,00 MHz
Wrażliwość	FM 8 d B AM 86 d B SW 30d B
Stosunek sygnału do szumu	FM 3 8 d B rano 30 d B SW 35dB
Maksymalny prąd	680 mA
Prąd spoczynkowy	1 6 0uA
Prąd wyjściowy do zewnętrznego ładowania	800mA
Napięcie robocze	3. 5 V-4,2 V
Maksymalne zużycie energii	1,3 W
Rozmiar produktu	164,2 x 62,5 x 94 mm
Waga netto	507 gr

Środki ostrożności:

Proszę przestrzegać poniższych podstawowych instrukcji bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne i niezawodne użytkowanie produktu.

- ◆ Przeczytaj i zrozum wszystkie instrukcje bezpieczeństwa i informacje dotyczące użytkowania.
- ◆ Wyświetlacz LCD: „AAA” oznacza, że bateria litowa jest słaba, dlatego należy ładować radiotelefon w odpowiednim czasie, aby zapewnić normalne użytkowanie.
- ◆ Jeśli czerwona lampka zasilania miga lub ramka symbolu „” miga, oznacza to, że bateria jest słaba, dlatego należy ładować radiotelefon w odpowiednim czasie, aby zapewnić normalne użytkowanie.
- ◆ W przypadku niskiego poziomu naładowania baterii, ponieważ radio nie jest używane przez dłuższy czas, należy naładować radio generatorem ręcznym przez 5-10 minut, aby aktywować baterię litową przed następnym użyciem.
- ◆ Zaleca się stosowanie ładowarki DC5V/1A-DC3A, aby uniknąć uszkodzenia baterii litowej lub radia.
- ◆ Jeśli radio nie jest używane przez dłuższy czas, ładuj je co miesiąc.

- ◆ Chron radio przed deszczem lub wilgocią. Nie wolno upuszczać ani przyskać na radiotelefon żadnym płynem.
- ◆ Trzymaj radio z dala od źródła ciepła o wysokiej temperaturze. Nie podgrzewaj ani nie susz radia w wysokiej temperaturze.
- ◆ Nie wystawiaj radia na dłuższy czas na bezpośrednie działanie promieni słonecznych.
- ◆ Upadek, gwałtowne zderzenie i duże obciążenie radia są niedozwolone.

Swedish

14 : Tekniska parametrar

Frekvensomfång	FM: 87.5 -108MHZ, AM: 522-1710KHZ (9KHZ)/ 520-1710KHZ (10KHZ) SW: 2.3 0- 23 .00MHZ
Känslighet	FM 8 d B AM 86 d B SW 30d B
Signal-brusförhållande	FM 3 8 d B AM 30 d B SW 35 dB
Max ström	680 mA
Stilla ström	1 6 0uA
Utström för extern laddning	800mA
Arbetsspänning	3. 5 V-4,2V
Max strömförbrukning	1,3 W
Produktstorlek	164,2 x 62,5 x 94 MM
Nettovikt	507 g

Försiktighetsåtgärder:

Följ följande grundläggande säkerhetsinstruktioner för att säkerställa säker och tillförlitlig användning av produkten.

- ◆ Läs och förstå alla säkerhetsinstruktioner och information för användning.
- ◆ LCD: " AAA " betyder att litiumbatteriet är lågt, så ladda radion i tid för att säkerställa normal användning.
- ◆ Om den röda strömlampan blinkar eller om ramen för symbolen " " blinkar betyder det att batteriet är lågt, så ladda radion i tid för att säkerställa normal användning.
- ◆ Om batteriet är lågt eftersom radion inte har använts under en längre tid, ladda radion med handgenerator i 5-10 minuter för att aktivera litiumbatteriet innan nästa användning.
- ◆ DC5V/1A-DC3A-laddningsenhet rekommenderas för användning för att undvika skador på litiumbatteriet eller radion.
- ◆ Om radion inte används under en längre tid, ladda radion varje månad.


- ◆ Håll radion borta från regn eller fukt. Ingen vätska får tappas på eller stänks på radion.
- ◆ Håll radion borta från värmekällor med hög temperatur. Värm eller torka inte radion vid hög temperatur.
- ◆ Radion kan inte ställas i direkt solljus under lång tid.
- ◆ Fall, våldsam kollision och tung belastning på radion är inte tillåtet.

14 : Teknik parametreler

Frekans aralıđı	FM: 87.5 -108MHZ, AM: 522-1710KHZ (9KHZ)/ 520-1710KHZ (10KHZ) SW: 2.3 0- 23 .00MHZ
Duyarlılık	FM 8d B AM 86 gün B GB 30d B
Sinyal gürültü oranı	FM 3 8 dB sabah 30 dB GB 35 dB
Maksimum akım	680mA
sessiz akım	1 6 0uA
Harici şarj için çıkış akımı	800mA
çalışma voltajı	3. 5V -4.2V
Maksimum Güç Tüketimi	1,3 W
Ürün boyutu	164,2x62,5x94MM
Net ağırlığı	507 gram

Önlemler:

Ürünün güvenli ve güvenilir bir şekilde kullanılmasını sağlamak için lütfen aşağıdaki temel güvenlik talimatlarına uyun.

- ◆ Tüm güvenlik talimatlarını ve kullanım bilgilerini okuyun ve anlayın.
- ◆ LCD: " AAA " , lityum pilin zayıf olduğu anlamına gelir, bu nedenle normal kullanım sağlamak için lütfen radyoyu zamanında şarj edin.
- ◆ Kırmızı güç ışığı yanıp sönüyorsa veya "  " sembolünün çerçevesi yanıp sönüyorsa, bu pilin zayıf olduğu anlamına gelir, bu nedenle normal kullanımı sağlamak için lütfen telsizi zamanında şarj edin.
- ◆ Telsiz uzun süre kullanılmadığı için pilin zayıf olması durumunda, bir sonraki kullanımdan önce lityum pili etkinleştirmek için lütfen telsizi el jeneratörü ile 5-10 dakika şarj edin.
- ◆ Lityum pil veya radyonun hasar görmesini önlemek için DC5V/1A-DC3A şarj cihazının kullanılması önerilir.
- ◆ Radyo uzun süre kullanılmadıysa, lütfen radyoyu her ay şarj edin.
- ◆ Radyoyu yağmurdan veya nemden uzak tutun. Radyonun üzerine sıvı damlatılmasına veya sıçramasına izin verilmez.
- ◆ Telsizi yüksek sıcaklıktaki ısı kaynaklarından uzak tutun. Radyoyu yüksek sıcaklıkta ısıtmayın veya kurutmayın.
- ◆ Radyo uzun süre doğrudan güneş ışığına maruz bırakılmamalıdır.
- ◆ Telsizin düşmesine, şiddetli çarpışmasına ve ağır yüklenmesine izin

RADDY



support@iraddy.com



www.iraddy.com



Made in China